

## J e g y z ő k ö n y v

Készült: a Csokonyavisontai Képviselő-testület 2003. február 17-én a polgármesteri hivatal házasságkötő termében megtartott – közmeghallgatással egybekötött – üléséről

Jelen vannak: Csik László polgármester  
10 fő képviselő a csatolt jelenléti ív szerint  
Balla Róbert jegyző  
Duga Lajosné gondozási központ vezető  
Pusztai Tiborné óvodavezető  
Mohácsiné Sürge Margit gondnok  
Kiss Ernőné pü. Főmunkatárs  
Deáky Ilona jk. vez.

Csik László polgármester üdvözli a megjelenteket, megállapítja, hogy a képviselő-testület 11 tagjából 11 fő jelen van, így az ülés határozatképes, azt megnyitja.

Jegyzőkönyv-hitelesítőnek felkéri Laki Dezső és Kiss Ernő képviselőket.

Javaslatára a képviselő-testület az alábbi napirendi pontokat tárgyalja:

- 1./ Beszámoló a polgármester két ülés közötti tevékenységéről  
(szóbeli előterjesztés)  
Előadó: Csik László polgármester
- 2./ Beszámoló a polgármester átruházott hatáskörben hozott döntéseiről  
(írással előterjesztés)  
Előadó: Csik László polgármester
- 3./ Az önkormányzat 2003. évi költségvetésének megtárgyalása  
(írással előterjesztés)  
Előadó: Csik László polgármester
- 4./ A polgármesteri hivatal köztisztviselőinek 2002. évi teljesítményértékelése,  
a 2003. évi célfeladatok meghatározása  
(írással előterjesztés)  
Előadó: Balla Róbert jegyző
- 5./ Egyéb ügyek

A napirendek tárgyalása:

1./ Beszámoló a polgármester két ülés közötti tevékenységéről  
(szóbeli előterjesztés)

Előadó: Csik László polgármester

Elmondja, hogy az elmúlt napokban tárgyaltak a DRV igazgatójával. A koncessziós szerződés hamarosan lejár, munkájukkal, működésükkel megvagyunk elégedve, összességében jónak mondható. A DRV vezetőivel úgy egyeztek meg, hogy tájékoztatják a lakosságot a szennyvízrendszerre való rákötés lehetőségeiről. A Vízműhöz lehet fordulni a felmerült kérdésekkel. Az a cél, hogy a lakosság részéről minél többen kapcsolódjanak rá a rendszerre.

Tájékoztatásul elmondja, hogy az elmúlt napokban egy francia hölgyet fogadott a településen, aki gyalog teszi meg az utat Kínába. A környező községek polgármesterei segítik az utazásában.

Elmondja továbbá, hogy Kaposváron EU csatlakozással kapcsolatos értekezleten vett részt, ahol az önkormányzatokat érintő kérdésekről volt szó.

A halastó bejárását egy későbbi időpontra tették át az időjárási viszonyok miatt.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**8/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület a polgármester beszámolóját a két ülés közötti eseményekről elfogadja.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: értelem szerint

2./ Beszámoló a polgármester átruházott hatáskörben hozott döntéseiről  
(írásos előterjesztés)

Előadó: Csik László polgármester

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**9/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület a polgármester átruházott hatáskörben hozott döntéseiről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: értelem szerint

**3./ Az önkormányzat 2003. évi költségvetésének megtárgyalása  
(írásos előterjesztés)**

Előadó: Csik László polgármester

Elmondja, hogy az előterjesztés gondosan előkészített munkát takar. Az intézmények működését zavartalanul biztosítani tudjuk. A beadott pályázatok teljesítésére törekedni fogunk. A bevételek sorsáról év közben döntünk. Az egyesületeket a jövőben is támogatni fogjuk. A költségvetés jól fogja szolgálni a közösséget.

**Horváth Sándor képviselő:**

A vastalanítóval kapcsolatban érdeklődik, hogy melyik kutak dolgoznak jelenleg a rendszerre? Rinyaujlak község hogy vesz részt a költségek átvállalásában?

A szennyvízépítés kapcsán voltak felmérések. Hogyan működik a kivezető csövekkel való ellátás?

Hiányolja az egyesületek támogatásának mértékét. Egyes szervezetek működését bizonytalaná tesszük.

A vagyonszázter elkészítése mikorra várható? Milyen tételeket érint?

**Böhm János képviselő:**

A konyha kiadása és bevétele közötti 10 milliós hiány valós-e? Hogy lehet kompenzálni?

**Laki Dezső alpolgármester:**

Elmondja, hogy a vastalanító a csokonyai faluvégnél lévő kútra épül rá. Az látja el az egész falut. A fürdői kút vastalanítóval ellátott. A beruházás hamarosan megvalósul.

A szennyvízcsövekkel való ellátásról a lakosságot tájékoztattuk a különböző lakossági fórumokon. A csöveket a kivitelező adja, 10 e/Fm-re lenne szükség, melynek a szállítása folyamatban van. Ha lehozzák a teljes mennyiséget, ki fogjuk osztani.

A szervezetek támogatása egyösszegben szerepel, nem bontottuk le. A képviselő-testület tagjaival megbeszéljük, hogy ki mennyit javasol adni, összesítés után az egyesületek vezetőivel egyeztetni fogunk.

A vagyonkataszter március elejéig készül el, mely az ingatlanok felmérését tartalmazza.

Az iskolai étkeztetés, napközi, stb. normatívákat is figyelembe véve valóban ráfizetéses a konyha. A jövőben ezt mindenképpen orvosolni akarják. Az intézmény átszervezése és az adagszám növelése is a tervekben szerepel.

Csik László polgármester:

A vastalanító megépítésére pályázatot adtunk be. Ha elkészül a beruházás, akkor a DRV az egész rendszert kitisztítja, vastalanított vizet fog kapni a község.

A Rinyaújlaki Önkormányzattal felvettük a kapcsolatot, 3 ingatlan tulajdonjogáról lemondának, és átadnák önkormányzatunk számára.

A választási kampány során és egyéb fórumokon is tájékoztatta a lakosságot a szennyvízcsövekkel való ellátásról.

Elmondja, hogy a költségvetéssel egyidőben rendeletet kell alkotni az önkormányzat által fenntartott általános iskolában és gondozási központban az igénybe vett szolgáltatások térítési díjáról.

Kéri, hogy a képviselő-testület a rendeletet fogadja el az írásban kiküldött előterjesztésnek megfelelően.

A képviselő-testület a vitában elhangzottak figyelembevételével egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő rendeletet alkotja:

### **2/2003. (II. 18.) sz. önkormányzati rendelet az önkormányzat 2003. évi költségvetéséről**

(A rendelet teljes szövege a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő rendeletet alkotja:

### **3/2003. (II. 18.) sz. önkormányzati rendelet az önkormányzat által fenntartott Általános Iskolában és a Gondozási Központban az igénybe vett szolgáltatások térítési díjáról.**

(A rendelet teljes szövege a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

4./ A polgármesteri hivatal köztisztviselőinek 2002. évi teljesítményértékelése, a 2003. évi célfeladatok meghatározása

(írásos előterjesztés)

Előadó: Balla Róbert jegyző

Csik László polgármester:

Elmondja, hogy a jegyző teljesítményértékelése a polgármester hatáskörébe tartozik. A törvény szerint tájékoztatja a testületet a jegyző teljesítményértékeléséről.

A jegyző munkájával maximálisan meg van elégedve. A képviselő-testület teljes mértékben kiszolgálja, segítőkész, az elvárásoknak jól megfelel.

A választások során megőrizte semlegességét, elfogultságot nem tapasztalt részéről, pártatlanul járt el. Kéri, hogy a következőkben is maradjon meg emberségesnek.

A jogszabályi lehetőségekre tekintettel a maximális illetményemelést indokoltnak tartja.

Laki Dezső alpolgármester:

Elmondja, hogy a polgármesteri hivatal sokrétű tevékenységet lát el. A dolgozóktól többletmunkát kíván az üdülőterület, valamint a közös intézmények fenntartása a szomszéd községgel.

A jegyző a hatványozott feladatait jól megoldotta. Köszöni a hivatali dolgozók és a jegyző munkáját és támogatását.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**10/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület A köztisztviselők jogállásáról szóló - többször módosított - 1992. évi XXIII. tv. 34. §. (3) bek. alapján 2003. évre vonatkozóan az alábbi általános célokat határozza meg a teljesítménykövetelmények alapjául:

- a 2003. évi népszavazás színvonalas, törvényes lebonyolítása
- a település fejlesztését érintő pályázati kiírások figyelése, szükség esetén a pályázatok elkészítése
- az elmúlt évi nyertes és folyamatban lévő pályázatok befejezése, műszaki és pénzügyi lebonyolítása
- az önkormányzati vagyongazdálkodás folyamatos vezetése, az önkormányzati vagyon leltározása, felmérése
- hatékonyabb vagyongazdálkodás kialakítása
- az önkormányzati saját bevételek – különösen a helyi adók – maradéktalan teljesítése
- ez évben is különös figyelmet kell fordítani a közcélú és a közhasznú munka szervezésére, a munka folyamatos biztosításával kapcsolatos feladatok elvégzésére

- a településen befejeződött szennyvízberuházás, ill. a próbaüzem figyelemmel kísérése, az esetleges lakossági jelzések, panaszok intézése
- a települési rendezvények szervezése, az azokon való aktív részvétel
- egyesületekkel, civil szervezetekkel való folyamatos kapcsolattartás, tevékenységük segítése
- a hatósági munka színvonalas teljesítése, különösen az ügyintézési határidők pontos betartása
- a hivatali számítógépek használatának, a szükséges programok kezelésének elsajátítása

A képviselő-testület utasítja a polgármestert, hogy a jegyzővel szembeni teljesítménykövetelményeket dolgozza ki.

A jegyző a dolgozókkal kapcsolatban a teljesítményértékelés szempontjait dolgozza ki és a teljesítményértékelést végezze el.

Felelős: Csik László polgármester, Balla Róbert jegyző

Határidő: azonnal, ill. 2003. december 31.

#### 5./ Egyéb ügyek

##### Csik László polgármester:

Elmondja, hogy Laki Dezső dolgozónk a Pécsi Egyetem Természettudományi Karára felvételt nyert. A tanulmányi költség 110 eFt/félév lenne. Javasolja a tandíj, bejárási költség, jegyzetek költségeinek átvállalását tanulmányi szerződés megkötésével.

##### Sára Sándorné képviselő:

Javasolja Laki Dezső tanulmányi költségeinek átvállalását.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

#### **11/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület Laki Dezső közalkalmazottnak a Pécsi Egyetem Természettudományi Karának Személyügyi Szervező Szakán felmerült tanulmányi költségeit – tanulmányi szerződés keretében – átvállalja. Utasítja a polgármestert a szerződés megkötésére.

Felelős: Csik László polgármester

Határidő: értelem szerint

Balla Róbert jegyző:

Elmondja, hogy Horváth János Csokonyavisonta, Rákóczi u.34. sz. alatti lakos kérte, hogy a telkét is megvehesse, ahol 20 éve lakik, mert csak a ház van a nevében. Szeretné, ha az egész ingatlan az övé lenne, és rendeződne a tulajdonjog. Jelenleg a telken csak földhasználati joga van.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**12/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület Horváth János Csokonyavisonta, Rákóczi u. 34. sz. alatti lakos részére a 152. hrsz-ú, Csokonyavisonta, Rákóczi u. 34. sz. alatti ingatlant (beépített terület) 1.000,- Ft vételárért értékesíti Felhatalmazza a polgármestert az adásvételi szerződés megkötésére.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: értelem szerint

Balla Róbert jegyző:

Elmondja, hogy a barcsi BARKA Alapítvány 2000. óta működteti községünkben információs és szolgáltató hálózatát. Egy fő munkaerőpiaci segítő alkalmaz, működési kiadásait csak önkormányzati segítséggel tudja fedezni.

Ő 50 eFt támogatást javasol megállapítani részükre.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**13/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület a barcsi BARKA Alapítvány részére 2003. évi költségvetése terhére 50.000,- Ft támogatást nyújt.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: értelem szerint

Balla Róbert jegyző:

Elmondja, hogy a kisebbségi önkormányzat kérelemmel fordult a képviselő-testülethez, hogy a kisebbségi önkormányzat 2003. évi költségvetéséhez 66 eFt-tal hozzájárulni szíveskedjenek. A kért támogatást működési kiadásaik fedezésére kívánják fordítani.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**14/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület a kisebbségi önkormányzat 2003. évi működéséhez 66 eFt támogatást biztosít.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: értelem szerint

Csik László polgármester:

Elmondja, hogy a Rinyaújlaki Képviselőtestület levélben fordult a Csokonyavisontai Képviselő-testülethez, hogy a közös tulajdonú ingatlanokon 2003. február 1-ig bezárólag elvégzett felújítási munkák ellenértékeként lemond az alábbi közös ingatlanokban bejegyzett 19 % részéről: Xantus J.u.89., Xantus J.u. 212., Széchenyi u.57. sz. alatti szolgálati lakások.

Valamint kéri, hogy a készülő vastalanító berendezés lakosságárányos megosztásának lehetőségét vizsgálják meg, melynek ellenértékeként Rinyaújlak község Önkormányzata lemondana a gázközmű vagyonból visszajáró 800.000,- Ft összegről, melyet 1993-ban utaltak át Csokonyavisontára részére.

Duga Lajos képviselő:

Javasolja, hogy a Rinyaújlaki Képviselő-testület az óvodában lévő tulajdonjogáról mondjon le, mivel van óvodájuk.

Csik László polgármester:

Javasolja, hogy további egyeztetések után térjenek vissza a Rinyaújlaki Képviselő-testület kérelmére.

A képviselő-testület a vitában elhangzottak figyelembevételével egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:



**15/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület a Rinyaújlaki Önkormányzat Képviselő-testülete által a közös ingatlanok felújításának ellenértékeként felajánlott ingatlan tulajdonrészeket tárgyalási alapnak elfogadja.  
A felajánlott ingatlan hányadok értékét a képviselő-testület nem tartja arányosnak az elvégzett beruházásokkal.  
Ezért felhatalmazza a polgármestert a tárgyalások folytatására.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: 2003. június 30.

**Balla Róbert jegyző:**

A Lajosmajori telkek kialakítása folyamatban van, öt építési telekre eddig négy jelentkező van. A belterületbe csatolás után azonnal megköthető az adásvételi szerződés, így az igénylők már az idén építkezhetnének. Az eddigi gyakorlat szerint javasolja 1.000,- Ft-ban megállapítani a kedvezményes önkormányzati telkek árát.

A képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül egyhangúlag 11 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

**16/2003. (II. 17.) kt. sz. határozat**

A képviselő-testület a Lajosmajorban kialakítandó önkormányzati tulajdonú ingatlanokat (építési telkeket)  
Horváth János és neje Csokonyavisonta, Lajosmajor 10.,  
Horváth Tibor és neje Csokonyavisonta, Lajosmajor 10.,  
Horváth Máté és neje Csokonyavisonta, Lajosmajor 10.,  
Horváth Ibolya Csokonyavisonta, Rákóczi u. 33. sz.  
alatti lakosok részére – a belterületbe csatolást követően –  
értékesíti.  
A telkek vételárát 1.000,- Ft/telek összegben határozza meg.

Felhatalmazza a polgármestert az adásvételi szerződés aláírására.

Felelős: Csik László polgármester  
Határidő: folyamatos

Mivel több kérdés, észrevétel, bejelentés nem volt, ezért Csik László polgármester megköszönte a megjelenést és az ülést bezárta.

Kmf.

Balla Róbert  
jegyző



Csik László  
polgármester

Laki Dezső  
jk.hitelesítő

Kiss Ernő  
jk.hitelesítő